

# 150 Jahre MSV Volken



Jubiläums und Kreisschiessen



## Inhaltsverzeichnis

Gruss des OK Präsidenten	5
Grusswort des Gemeindepräsidenten	7
Neujahrs-Apéro	8
Jubiläumsbeginn mit Plauschwettkampf	9
Schiessplan / Schiessprogramm Allgemeines	10
Schiessprogramm Kreisschiessen	11
Schiessprogramm Jubiläumsstich	12 - 13
Der Vorstand	15
Dank der Schützen	15
Vereinsgeschichte und Anekdoten aus den Protokollbüchern	17 - 20
Sponsorenliste	22

**Jim Bob®**  
**JB**

Jim Bob • Postfach 77 • 8460 Marthalen  
Tel 052 305 4000 • Fax 052 305 4001 • info@jimbob.ch • www.jimbob.ch

**Der Vereinsausrüster**

*Wir gratulieren*

den Militärschützen zum  
150-Jahr-Jubiläum



ZimmermannFlaach

B l u m e n & G a r t e n b a u

Oberdorfstrasse 9 · 8416 Flaach

Tel. 052 318 11 47

[www.zimmermannflaach.ch](http://www.zimmermannflaach.ch)

## Gruss des OK Präsidenten

Im Namen der Schützen vom Militärschützenverein Volken möchte ich alle Schützen/Innen, die Bevölkerung von Volken, Freunde und Sponsoren herzlich zum einmaligen Jubiläum willkommen heissen.

1867 war das Gründungsjahr des Schützenvereins Volken. Wie sich das tägliche Leben im Jahr 1867 abspielte, ist für uns fast nicht mehr vorstellbar. Elektrizität? Nein, denn die Glühbirne gab es erst ab 1879. Die Beleuchtung kam, wenn nötig von Petrollampen oder Kerzen. Das Telefon? Nein, auch das wurde erst neun Jahre später, im Jahre 1876 patentiert. An den Folgen der dritten Choleraepidemie von 1867 im Kanton Zürich sterben über 500 Menschen. Ein gewisser Johann Strauss (Sohn) dirigiert in Wien zum ersten Mal «An der schönen Blauen Donau».

Im Schulhaus Volken treffen sich 12 Männer zur Gründung des Schützenverein Volken!

Seit dieser Zeit wird die Kameradschaft und das Schiesshandwerk gepflegt und der Verein ist fester Bestandteil unseres Dorflebens geworden.

Mit dem Einbau einer 10-Meter-Druckluftanlage unter dem Gemeindehaus können sich unsere Schützen seit 1981 auch im Winter dem sportlichen Schiessen widmen und seit diesem Jahr wurde mit sechs elektronischen Trefferanzeigen eine der modernsten Anlagen der Region realisiert.

Das Jubiläum soll gebührend gefeiert werden mit der Durchführung des Gemeinde-Neujahrsaperos und anschliessend eines Plauschwettkampfes in unserer 10m Druckluftanlage. Jeder Mann, jede Frau ist herzlich dazu eingeladen, ihr Glück und Können auf der modernsten Anlage im Flaachtal zu testen. An unserer zweitägigen Schützenreise im Sommer werden wir die Kameradschaft pflegen und gemütliche Stunden zusammen geniessen.

Das Jubiläumsschiessen und Kreisschiessen vom 1./8./9. Juli 2017 wird dann der Höhepunkt unserer Festivitäten sein. Gemeinsam mit Freunden, Nachbarvereinen und den Bewohnern von Volken möchten wir uns im sportlichen Schiessen messen und anschliessend gemütliche Stunden im Festzelt verbringen.

Machen auch Sie mit, damit dieser Anlass unvergesslich wird!

Der OK Präsident

Paul Ritzmann

# Alles unter einem Dach!



- Zimmerei/Holzbau
- Elementbau
- Steko Holzhaussystem
- Innenausbau/Böden
- Treppen
- Fenster/Türen
- Lehrlingsausbildung
- Bedachungen
- Fassaden
- Dachflächenfenster
- Gebäudehüllensanierungen
- Kranarbeiten
- Solaranlagen
- Mitglied Holzbau Schweiz

**Bosshard Söhne AG**  
Zimmerei · Bedachungen  
Desibachstrasse 39  
8414 Buch am Irchel  
Tel. 052 511 55 00  
Fax 052 511 55 01

[info@bosshard-soehne-ag.ch](mailto:info@bosshard-soehne-ag.ch) · [www.bosshard-soehne-ag.ch](http://www.bosshard-soehne-ag.ch)

Wir wünschen  
allen Schützen  
«Guet Schuss».

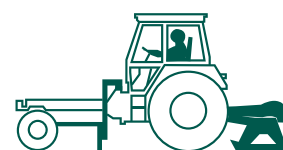
## Grusswort des Gemeindepräsidenten

Liebe Schützinnen und Schützen

Der Militärschützenverein Volken darf 2017 sein 150-jähriges Bestehen feiern. Im Namen des Gemeinderates gratuliere ich dem Vorstand und den Mitgliedern ganz herzlich zu diesem runden Geburtstag. In einer Zeit, in welcher sich die Welt immer schneller verändert, ist der 150. Geburtstag eines Dorfvereines etwas Besonderes. Noch spezieller ist das Jubiläum, wenn es vom Schützenverein der kleinsten Gemeinde im Kanton Zürich gefeiert wird. Denn heute hat das Schiessen nicht mehr den gleichen Stellenwert wie vor 20 oder 30 Jahren – und viele Schützenvereine kämpfen ums Überleben oder haben wegen Mitgliedermangels bereits mit anderen Vereinen fusioniert. Nicht so in Volken! Hier werden der Schiesssport und die Kameradschaft noch gepflegt. Dem Gemeinderat ist der Fortbestand des Schützenvereines ein grosses Anliegen. Nicht zuletzt deshalb hat er für neue Kugelfänge 40'000 Franken im Voranschlag 2017 aufgenommen. Die Montage der neuen Kugelfänge übernimmt der Schützenverein in eigener Regie. Mit dieser Fronarbeit im Wert von 10'000 Franken leisten die Schützen einen wesentlichen Beitrag zur Erneuerung der Schiessanlage. Dafür danke ich schon heute allen Beteiligten im Namen des Gemeinderates recht herzlich.

Zum Schluss wünsche ich dem Militärschützenverein Volken auch für die Zukunft viel Erfolg, engagierte Mitglieder, eine treue Kameradschaft und vor allem «Gut Schuss».

Mit herzlichem Gruss  
Martin Keller, Gemeindepräsident



**Bussinger AG**

Flur- und Waldstrassenunterhalt

- *Flur- und Waldstrassenunterhalt*
- *Plätze*
- *Abrandarbeiten*
- *Planierarbeiten*
- *Mobiler Steinbrecher*

Telefon 052 747 16 35 • [www.bussingerag.ch](http://www.bussingerag.ch)

## Einladung zum Neujahrs-Apéro

WO: hinter dem Gemeindehaus (geheiztes Zelt)  
WANN: 1. Januar 2017  
ZEIT: ab 16 Uhr (bis zirka 18 Uhr)  
UND DANN: **Anstossen aufs Jubiläum** - 150 Jahre MSV Volken  
UND DANN: **Beginn des Plauschwettkampfs** (siehe Beilage)  
Festwirtschaft von und mit dem MSV Volken

Wir freuen uns, mit Ihnen aufs neue Jahr anzustossen.

MSV Volken und Gemeinde Volken

## Ihr Fachmann für Heizung und Sanitäre Installationen

Neubauten  
Renovationen  
Reparaturen  
Alternativheizungen

**GRAF**  
Team  
HEIZUNG · SANITÄR

**Inhaber Gebrüder Rupp**

Strehlgasse 4  
8416 Flaach

Tel. 052 318 10 01  
Fax 044 886 80 09

## Jubiläumsbeginn im 10 m Schiesskeller

### Einladung zum Plauschwettkampf im 10 m Schiesskeller

Sportanlage: Schiesskeller unter dem Feuerwehrlokal in Volken  
Schiesszeiten: 1. Januar 2017 18.00 – 19.00 Uhr  
2. Januar 2017 10.00 – 15.00 Uhr  
Rangverkündigung: 2. Januar ca. 16.00 Uhr

### Druckluftgewehre stehen zur Verfügung

Programm A Erwachsene: Probe max. 10 Schuss  
10 Schuss stehend frei  
Scheibe A 10  
Preis: Fr. 5.-  
Programm B Jugend 10 - 16 J. Probe max. 5 Schuss  
10 Schuss stehend aufgelegt  
Preis: Fr. 5.-  
Programm C für Alle: Probe 1 Schuss  
**Jubiläumsstich 150 Jahre** 5 Schuss  
100er Wertung, stehend aufgelegt  
Festwirtschaft: Kürbissuppe  
Heisser Schüblig + Brot  
Kalter Schüblig + Brot  
Getränke – allerlei von kalt bis warm, von süss bis herb

**Einen guten Start  
ins Jubiläumjahr wünscht  
 euch euer MSV Volken**

[www.msv-volken.ch](http://www.msv-volken.ch)

## Schiessplan / Schiessprogramm 150 Jahre MSV Volken, Jubiläums- und Kreisschiessen

### Allgemeines

Organisation	MSV Volken		
Schiessplatz	Schiessanlage Volken, 6 Scheiben 300m, handgezeigt		
Schiesstage und Schiesszeiten	Samstag 01. Juli 2017 13.30 - 16.00 Samstag 08. Juli 2017 10.00 - 11.30 / 13.30 - 16.00 Sonntag 09. Juli 2017 09.00 - 11.30		
Anmeldung	Keine		
Standblattausgabe	Jeweils ½ Stunde vor Schiessbeginn bis ½ Stunde vor Schiessende.		
Teilnehmer	Teilnahmeberechtigt sind alle lizenzierten Mitglieder sämtlicher Vereine die dem SSV angeschlossen sind. Einzelschützen sind herzlich willkommen!		
Vereinswettkampf	Alle Vereine die dem KSV Flaachtal angehören, sowie eingeladene Vereine werden in der Vereinsrangliste geführt. B Mitglieder sind zugelassen, sofern ihr Stammverein nicht am Wettkampf teilnimmt.		
Rängeure	Rängeure werden keine abgegeben. Die Standblätter werden beim Warner deponiert, daraus ergibt sich die Reihenfolge der Schiessenden.		
Vorschriften	Der Anlass unterliegt den Regeln für das Sportliche Schiessen (RSpS) des SSV sowie sämtlichen Vorschriften, Reglementen, Ausführungsbestimmungen und Hilfsmittelverzeichnissen von SSV, USS, SAT, KSV.		
Versicherung	Alle Teilnehmenden sind nach den Bestimmungen der USS versichert. Die Versicherten verzichten gegenüber dem Organisator auf weitere Ansprüche.		
Alterskategorie	Junioren U17 Junioren U21 Elite E Senioren S Veteranen V Seniorveteranen SV	10 – 16 Jahre 17 – 20 Jahre 21 – 45 Jahre 46 – 59 Jahre 60 – 69 Jahre ab 70 Jahre	(Jahrgang 2007 – 2001) (Jahrgang 2000 – 1997) (Jahrgang 1996 – 1972) (Jahrgang 1971 – 1958) (Jahrgang 1957 – 1946) (Jahrgang 1947 und älter)
Munition	Es darf nur die auf dem Schiessplatz bezogene Munition verschossen werden. Hülsen und Ladestreifen bleiben Eigentum des durchführenden Vereins.		
Ergänzende	Das Schiessprogramm kann von jeder Schützin und jedem Schützen Bestimmungen nur einmal geschossen werden.		
Absenden	Es findet kein Absenden statt. - Die Ranglisten werden auf unserer Homepage <a href="http://www.msv-volken.ch">www.msv-volken.ch</a> veröffentlicht.		

## Schiessprogramme Kreisschiessen (obligatorisch)

Programm	300m, Scheibe A10, 2 Probeschüsse, 6 Schuss Einzelfeuer, 4 Schuss Einzelfeuer am Schluss gezeigt			
Teilnahmekosten Junioren	CHF 22.- (Kontroll&Schussgeld Fr. 15.30, Gebühren Fr. 2.50, Munition Fr. 4.20) CHF 15.- (Kontroll&Schussgeld Fr. 8.30, Gebühren Fr. 2.50, Munition Fr. 4.20)			
Auszeichnungen:	Naturalgabe oder Kranzkarte ZHSV, Wert CHF 10.00	E/S	V/U21	SV/U17
	Kat. A Standardgewehre, Freigewehre	90	88	87
	Kat. D Sturmgewehr 57-03,	85	83	82
	Kat. E Sturmgewehr 90, Stgw 57-02, Karabiner	83	81	80
Einzelrangierung	Das Total der 10 Schüsse bestimmt den Rang. Bei Gleichheit entscheiden: a) die Tiefschüsse b) das Alter in der Reihenfolge (U17/U21/SV/V/S/E)			
Vereinsrangierung	Die Vereinsrangliste wird nach der Kategorieneinteilung des SSV errechnet. Stand bei Festbeginn.			
Bestimmungen	Während dem Anlass nicht bezogene Auszeichnungen verfallen zugunsten der Nachwuchsschützen des KSV Flaachtal.			



**WEINBAU & WIRTSCHAFT  
ZUR POST  
FAMILIE ERB CH-8459 VOLKEN  
TEL 052 318 11 33  
post-volken@bluewin.ch**

**SELBSTGEKELTERTE WEINE  
APÉROS UND DEGUSTATIONEN  
IM WEINKELLER**

**HAUSGERÄUCHTER SPECK,  
ROHSCHINKEN UND VORSCHLEGLI  
FRISCHE SALATE**

**TRADITIONELLE GERICHTE,  
FRISCH ZUBEREITET**

**BIEDERMEIER- GASTSTUBE**

**MITTWOCH UND SONNTAG  
SOWIE AN FEIERTAGEN  
GESCHLOSSEN**

## Jubiläumstich (fakultativ)

Programm	300m, Scheibe A5, 6 Schuss in 4 Minuten ab 1. Schuss		
Teilnahmekosten	CHF 12.- (Doppelgeld Fr. 9.30, übrige Kosten Fr. 0.60, Munition Fr. 2.10)		
Einzelauszeichnung	Jede Schützin und jeder Schütze erhält ein Speckbrett.		
Spezialauszeichnung	Bei Erreichung der Kranzlimite erhält die Schützin und der Schütze zusätzlichen einen Fleischpreis		
Kranzlimite			Punkte
Spezialauszeichnung	<hr/>		
	Kat. A	Standardgewehre, Freigewehre	29
	Kat. D	Sturmgewehr 57-03,	27
	Kat. E	Sturmgewehr 90, Stgw 57-02, Karabiner	25
Bestimmungen	Während dem Anlass nicht bezogene Auszahlungen verfallen zugunsten des durchführenden Vereins.		

Militärschiessverein Volken, Kurt Erb, Präsident, Volken, 04.08.2016  
Schiessplan bewilligt: Walter Brändli, ZHSV Freie Schiessen 300m Mönchaltorf, 14.09.2016



**Volltreffer mit TRUTTMANN**

Schiessbekleidung www.truttmann.ch

**Luzernerstrasse 94,**  
**6010 Kriens**  
**Tel. 041 240 99 08**  
**e-mail: info@truttmann.ch**



## Reglement für die Vereinskonzurrenz Gewehr 300 m

Teilnahme Vereine:	Alle dem SSV angeschlossenen 300m Vereine sind teilnahmeberechtigt. Vereine, die die Mindestteilnehmerzahl für die Vereinskonzurrenz erreichen, werden rangiert.								
Teilnehmende:	Teilnehmende müssen dem betreffenden Verein als lizenziertes Mitglied angehören und sind verpflichtet, den Stich «Verein» zu lösen und zu schiessen. Ein Verein darf kein lizenziertes Mitglied von der Vereinskonzurrenz ausschliessen.								
	Teilnehmende dürfen den Stich «Verein» auch dann schiessen, wenn der Verein, bei welchem sie Mitglied sind, nicht an der Vereinskonzurrenz teilnimmt.								
Streitfälle:	Alle Streitfälle über die Zulassung oder Disqualifikation von Vereinen und Teilnehmenden entscheidet auf Antrag des Organisers der Vorstand des ZHSV mit Rekursmöglichkeit an die Disziplinar- und Rekurskommission des SSV.								
Kategorieneinteilung:	Alle Vereine konkurrieren in der vom SSV festgelegten Kategorie (Stand bei Festbeginn).								
Schiessprogramm:	Es zählen die Resultate des Stiches «Verein».								
Pflichtresultate:	Die Anzahl Pflichtresultate entspricht in allen Kategorien 50% der Anzahl der geschossenen Resultate aller Teilnehmenden eines Vereins. Im Minimum zählen jedoch die Anzahl der Mindestpflichtresultate der entsprechenden Kategorie. Bruchteile fallen weg.								
Mindestpflichtresultate:	<table border="0"> <tr><td>1. Kategorie</td><td>12 geschossene Resultate</td></tr> <tr><td>2. Kategorie</td><td>10 geschossene Resultate</td></tr> <tr><td>3. Kategorie</td><td>8 geschossene Resultate</td></tr> <tr><td>4. Kategorie</td><td>6 geschossene Resultate</td></tr> </table>	1. Kategorie	12 geschossene Resultate	2. Kategorie	10 geschossene Resultate	3. Kategorie	8 geschossene Resultate	4. Kategorie	6 geschossene Resultate
1. Kategorie	12 geschossene Resultate								
2. Kategorie	10 geschossene Resultate								
3. Kategorie	8 geschossene Resultate								
4. Kategorie	6 geschossene Resultate								
Vereinsresultat:	Zur Ermittlung des Vereinsresultates werden die besten Einzelresultate des Vereins berücksichtigt, unabhängig davon, mit welchem Sportgerät sie erzielt wurden.								
Berechnungsart:	Zum Total der Pflichtresultate wird 2% der Summe der Nichtpflichtresultate hinzugezählt. Die Summe wird geteilt durch die Anzahl Pflichtresultate. Die Berechnung wird auf drei Dezimalstellen abgerundet.								
Rangordnung:	Bei Gleichheit entscheidet die grössere Teilnehmerzahl, anschliessend die besseren Einzelresultate.								
Rangierung:	Alle Vereine, welche die Mindestpflichtresultate für die Berechnung des Vereinsresultates erreichen, werden rangiert.								
Vereinsauszeichnung:	keine Vereinsauszeichnungen.								

# ELEKTRO STAUB AG

- ➔ Stark- und Schwachstromanlagen
- ➔ Telefonanlagen
- ➔ Elektroplanung
- ➔ Elektrokontrollen

*Elektro Staub gratuliert dem  
MSV Volken zum  
150-jährigen Jubiläum und  
wünscht allen Teilnehmern  
Gut Schuss!*

Elektro Staub AG · Hofmattstrasse 3 · 8458 Dorf  
Tel. 052 317 20 31 · Fax 052 317 36 06  
elektro-staub@bluewin.ch

## Der Vorstand

Präsident:	Erb Kurt
Aktuar:	Gisler Konrad
Kassier:	Erb Kurt
Schützenmeister 1:	Schuler Rudolf
Schützenmeister 2:	Steiger Kurt
Zeigerchef/Anlagewart 10 m Obmann:	Schuler Konrad



# [www.msv-volken.ch](http://www.msv-volken.ch)

## Dank der Schützen

Der MSV Volken dankt allen Sponsoren/Inserenten für ihre Unterstützung.

Unserer Gemeinde danken wir für die positive Haltung gegenüber dem Schiesssport sowie der Unterstützung von unserem Verein.

Zudem danken wir den Landbesitzern rund um die Schiessanlage fürs Verständnis und die Rücksichtnahme während dem Schiessbetrieb.





## Braun & Klöti AG Heizungen Dorf

### Firma Braun & Klöti AG, «seit 1985»

Im Mai 1985 gründeten Robert Braun + Peter Klöti die Firma Braun & Klöti. 1991 wurde die Firma in eine Aktiengesellschaft «AG» umgewandelt.

Die Haupttätigkeit ist das Erstellen von Wärmeerzeugungsanlagen wie:  
alle Wärmepumpen (Wärme aus der Luft und aus dem Boden), Holzfeuerungen,



Kläranlage Andelfingen,  
erstellt durch Firma Braun & Klöti AG  
2013

Pelletheizungen,  
Öl- und Gasheizungen.  
Nebenbei auch sanitäre  
Installationen und  
Boilarentkalkungen.

In der Firma arbeiten nebst den  
zwei Geschäftsinhabern in der  
Regel ein ausgebildeter  
Monteur und ein Lehrling.

Planung und Montage  
Service und Reparaturen

Strehlgasse 24  
8458 Dorf  
Telefon 052 317 33 71  
Fax 052 317 36 89  
r.s.braun@bluewin.ch  
Filiale Basadingen

### Vereinsgeschichte und Anekdoten

Protokoll des Infanterie-Schiessverein Volken-Dorf im Jahr 1867: Zufolge Einladung in der Andelfinger Zeitung versammelten sich am Sonntag den 10. Februar 1867 im Schulhaus Volken zur Bildung eines Infanterie-Schiessvereins 12 Mitglieder.

#### Auszug aus den Statuten des Infanterie-Schiessverein:

- §1 Der Zweck des Vereins ist Übung im Schiessen, mit dem gewöhnlichen Infanteriegewehr auf Distanz 400, 500 und 600 Schritt.
- §2 Der Eintritt ist jedem in der Gemeinde wohnenden Schweizer Bürger, Zuzüger, Reservist und Landwehr Bataillon zugeteilt und in vollem Genuss der Aktivbürgerschaft gegen ein Eintrittsgeld von Fr. 1.- gestattet...
- §8 Alle Schuss sind gültig selbst wenn sie vor dem Anschlagen losgehen. Mitglieder welche vor dem Signal ‚Feuer‘ oder nach dem Signal ‚Feuer einstellen‘ noch anschlagen, werden mit einer Busse von Fr 1.- bestraft.



## Vereinsgeschichte und Anekdoten aus den Protokollbüchern:

### Im Jahre 1871 wurde in Rafz das erste Schützenfest besucht.

Doch mussten die 12 teilnehmenden Schützen bei der Ankunft feststellen, dass das Fest verschoben worden war. Was sie jedoch nicht hinderte ein eigenes Programm mit den Rafzern durchzuschieszen und erst am Dienstag heimzukehren.

### 1874 wurde das erste End- und Gabenschieszen erwähnt.

#### 1. Schiessübung, den 9. Juli, 1905:

Da die Auszüge durch Teilnahme an der Männerchorreise noch ermüdet auf dem Sammelplatz einrückten, wurde der Vorschlag gemacht nur mit der Landwehr zur Erfüllung der Schiesspflicht eine Übung abzuhalten. Dann an der folgenden Übung nur mit den Auszögern zu schiessen was allgemein gebilligt wurde.

#### Kreisschiessen 26. Juli 1908:

Nachdem am Samstag sämtliche Dekorationen – soweit sie der Witterung überlassen werden konnten – in gelungener Ausführung erstellt waren, konnte am Morgen der Verein zum Schiessen ausrücken, dessen Resultate entsprechend dem Zustande der Mitglieder noch ordentlich ausfielen. Immerhin mussten wir auf Kränze verzichten, doch war die Durchschnittspunktzahl noch etwas über Mittel. Das Schiessen sowie die nachfolgenden Festakte gingen begünstigt vom schönen Wetter in bester Harmonie von statten. Nur ein Schatten war zu bemerken, nämlich die Reue das der Verein der am besten rentierte Teil des Festes, die Festwirtschaft nicht selber übernommen hatte. Denn der Zudrang der Gäste war geradezu enorm so dass viel Durst verloren ging.

Nach dem Schluss der Vereinigung die Gastvereine wieder mit der Musik zur Heimkehr begleitet waren, beriet man sich wie es am besten zu machen wäre, damit den Jungfrauen und Angehörigen der Vereinsmitglieder ebenfalls etwas verschafft werden könnte. Eine am Samstag schon aufgetauchte Anregung mit dem als Festbühne ausgestatteten Wagen am Montag eine Ausfahrt zu machen, wurde lebhaft begrüsst. Wenn möglich zur Ausführung beschlossen verfügt, dass von der Hand die Kasse durchaus nicht in Anspruch genommen werden dürfe. .... Montag 27. Juli 1908: In Nachachtung des Beschlusses vom Abend wurden die Vorbereitungen zur Ausfahrt zuerst im Geheimen lebhaft begonnen und noch zur rechten Zeit beendet. Bald stand der stattliche Wagen im höchstem Festschmucke zur Abfahrt bereit. 4-Spännig und mit 27 Personen beladen. Gegen Mittag wurde unter fröhlichem Gesange abgefahren, vorläufiges Reiseziel: Rafz. Nach einer längeren Pause in Rafz wurde von der mittlerweile in Feststimmung geratenen Gesellschaft beschlossen die Fahrt nach Eglisau zu verlängern, sowie den Fuhrlohn etc aus der Kasse zu bezahlen. In der Krone in Eglisau beschloss man die Rückfahrt über Heimgarten-Rorbas auszuführen indem man fand diese einmalig schöne Gelegenheit sollte voll und ganz ausgenützt werden. Die ganze Fahrt zu beschreiben ist nicht möglich, nach einer kurzen Rast im Adler in Rorbas wurde der letzte Teil im kühlen Sommerabend noch beendet...

#### 1. Obligatorische Übung 1912 (Armeeübung 300m)

Beschluss 1919: Anschaffung einer Fahne (bis dahin einziger Verein im Bezirk ohne Fahne)

#### Fahnenweihe 1920 – Auszug aus den Vorbereitungen für das Fest:

Für die Schützen wird ein obligatorisches Mittagessen (Suppe, Schützenwurst, Händöpfelsalat mit Brot) zum Preis von Fr 2.50 ohne Wein verabreicht.

Zweitens wird beschlossen Bestellung:

- 500 Flaschen Volkemer Rotwein aus der Staatskellerei Rheinau
- 1'200 Flaschen & 100 Liter Offenbier Haldengut Winterthur
- 600 Flaschen Pils Widmann Winterthur
- 200 Schützenwürste-
- 100 Paare Servalat
- 100 Würste
- 25 kg Rindfleisch (Bärtsch Metzgerei Andelfingen)
- Brot wird von Pölsterli und Gisler Bäckerei in Flaach bezogen.

.... Im Verlaufe des Festsontags wurde weiter protokolliert...

Nach 5 Uhr meldete der Kellnermeister das sein Lager von über 1'500 Flaschen Bier und über 900 Limonaden gänzlich erschöpft seien sowie der Wein nicht mehr bis Mitternacht ausreiche. Nun musste unverzüglich gehandelt werden. Sofort wurde Rheinau anvisiert und um 9 Uhr waren wir wieder im Besitze von 300 Liter aus der Staatskellerei.

... letzter Auszug vom Montag danach...

Am Montag wurde billiger gewirtet und so hatten wir am Abend Jung und Alt in der Festhütte. An Unterhaltung fehlte es nicht. Musik und Gesang wechselten ab und so ging es bis mancher von seiner zarten Enehälfte nach Hause genommen wurde. Alles zu schreiben ist unmöglich aber freudig gedenken wir der erlebten Tage unserer Fahnenweihe. Auch der Kassier strahlte vor Freuden als er unseren Erlös gezählt hatte.

#### 1933 - Beschluss zum Bau des Schützenhauses:

Anzeichnen von Bauholz im Gemeindewald. Holzerei durch die Mitglieder.

#### 1934 - Bau der Zugscheibenanlage im Talcher

#### 75 Jahre MSV Volken – Generalversammlung am 18. April 1942:

Rückblick zu Beginn der GV durch den Präsidenten und im Anschluss einen Znüni und fröhliches Feiern.

#### 1959 – Erstes Weiberschieszen am Endschiessen

# Restaurant zur alten Post 8416 Flaach

Familie H. & A. Gisler-Flacher 8416 Flaach Tel. 052 318 11 24 Fax 052 318 23 74



Flaacher Spargeln gepflegte Küche Bauernspezialitäten Gartenwirtschaft

Für Ihre Anlässe und Familienfeiern empfehlen wir unser Trotte-Stübli

52  
30  
40  
50  
80  
50

### 1967 – 100-Jahr Jubiläumsschiessen Militärschützenverein Volken:

Grosses Fest mit 520 teilnehmenden Schützen. Festzelt hinter dem Gemeindehaus mit Barbetrieb in der Tüüfelhütte.

... Wer am Sonntag das schmucke Volken betrat, erfreute sich an den schön geschmückten Brunnen, an den mit Efeu bekränzten Miststöcken und natürlich das ihn Flaggenschmuck begrüßte. In der am Werkhaus angebauten Festwirtschaft herrschte ständig emsiger Betrieb. Die Klänge des Musikvereins Berg am Irchel unterhielten festlich bis der Höhepunkt des Nachmittags der Jubiläumsakt folgte.

### 1975 – Standartenweihschüssen

### 1981 – Eröffnung des 10m Schiesskellers

(im ehemaligen Kartoffellager; unter Feuerwehrlokal; seit 2014 elektronische Trefferanzeige)

Seit Gründung benütze Waffen:

Das Milbank-Amsler-Gewehr, das Bea-Bodi-Gewehr, 1869 das Vetterli-Gewehr, dann das Model 1889, Kavallerie Karabiner 1893, Modelle 1896, 1911, 1931. Ab 1957 das erste Sturmgewehr und Modell 1990.

## Ihr Spezialist für den Unterhalt von Gemeindestrassen, Güter – und Feldwegen



- umweltfreundlich
- kostengerecht
- giftklassefrei



Unser Ansprechpartner in Ihrer Nähe: Werner Zingg Telefon 079 418 33 47



## Sponsorenliste

Alte Post	Restaurant	8416 Flaach
Aluba AG	Architektur & Bauleitung	8416 Flaach
Bosshard Söhne AG	Zimmerei	8414 Buch a Irchel
Bussinger AG	Flur & Waldstrassenunterhalt	8535 Hüttwilen
Braun & Klöti AG	Heizungen	8458 Dorf
Brandenberger Holz Gmbh		8416 Flaach
Euphalt AG	Belagssanierungen	4056 Basel
Elektro Staub	Elektroinstallationen	8458 Dorf
Eigenheer Elektro	Elektroinstallationen	8450 Andelfingen
Frei&Kündig	Festzeltvermietung	8458 Dorf
Friho Fritschi Getränke AG	Mosterei	8458 Dorf
Graf- Team	Heizung - Sanitär	8416 Flaach
Gemeinde - Volken		8459 Volken
JimBob	Vereinsaurüster	8460 Martalen
Keller - Technik AG	Landmaschinen	8537 Nussbaumen
Land - Dorf - Volken	Volg Volken	8458 Dorf
MaRep AG	Kugelfang / Maschinenbau	8253 Diessenhofen
Ogg Andi	Fleisch & Wurst	8416 Flaach
Post Volken	Restaurant	8459 Volken
Truttmann	Schiess & Sportbekleidung	6010 Kriens
Witzig Druck AG	Drucksachen und Beschriftungen	8460 Martalen
Zimmermann Flaach	Blumen & Gartenbau	8416 Flaach

**Herzlichen Dank an unsere Sponsoren!**

[www.msv-volken.ch](http://www.msv-volken.ch)

# FREI & KÜNDIG

## CHRISTBAUM KULTUREN



Untere Buolistr. 1  
8458 Dorf

**079 361 30 80**

**FESTZELTVERMIETUNG**  
079 425 44 64 · Lindenhof · 8458 Dorf



Von der **Idee**  
zur fertigen **Produktion**



Standard



**Briefpapier passend zu Kuverts  
und Visitenkarten. Ein Zeichen  
einer bewährten Firma.**



Recycling



Edelweiss



**Ihr Partner** für  
Konzepte – Gestaltung  
Drucksachen – Beschriftungen

**Witzig Druck AG**

Obere Schilling 4 | 8460 Marthalen

Tel. 052 511 13 03 | [info@witzigdruck.ch](mailto:info@witzigdruck.ch) | [www.witzigdruck.ch](http://www.witzigdruck.ch)

